# KOMISSION ASETUS (EY) N:o 2570/97,
## annettu 19 päivänä joulukuuta 1997,
## Tanskan lipun alla purjehtivien alusten makrillin kalastuksen lopettamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon yhteiseen kalastuspolitiikkaan sovellettavasta valvontajärjestelmästä 12 päivänä lokakuuta 1993 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2847/93 [1], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2205/97 [2], ja erityisesti sen 21 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo, että

tiettyjen pyyntikiintiöiden jakamisesta jäsenvaltioiden kesken Norjan yksinomaisella talousvyöhykkeellä ja Jan Mayenin ympärillä olevalla kalastusvyöhykkeellä kalastavien alusten osalta vuodeksi 1997 20 päivänä joulukuuta 1996 annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 392/97 [3] säädetään makrillikiintiöistä vuodeksi 1997,

kiintiöiden alaisten kalakantojen saaliiden määrällisistä rajoituksista annettujen säännösten noudattamisen turvaamiseksi komission on tarpeen vahvistaa päivämäärä, johon mennessä jäsenvaltion lipun alla purjehtivien alusten katsotaan täyttäneen kiintiönsä, ja

komissiolle toimitettujen tietojen mukaan Tanskan lipun alla purjehtivien tai Tanskassa rekisteröityjen alusten makrillisaaliit ICES-alueen II a vesillä (Norjan vesialueet 62. pohjoisen leveyspiirin pohjoispuolella) ovat täyttäneet vuodeksi 1997 myönnetyn kiintiön; Tanska on kieltänyt tämän kalakannan kalastuksen 23 päivästä marraskuuta 1997; tämän vuoksi on tarpeen noudattaa tätä päivämäärä,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

*1 artikla*

Tanskan lipun alla purjehtivien tai Tanskassa rekisteröityjen alusten makrillisaaliit ICES-alueen II a vesillä (Norjan vesialueet 62. pohjoisen leveyspiirin pohjoispuolella) ovat täyttäneet Tanskalle vuodeksi 1997 myönnetyn kiintiön.

Kielletään Tanskan lipun alla purjehtivilta tai Tanskassa rekisteröidyiltä aluksilta makrillin kalastus ICES-alueen II a vesillä (Norjan vesialueet 62. pohjoisen leveyspiirin pohjoispuolella) sekä edellä mainittujen alusten tämän asetuksen ensimmäisen soveltamispäivän jälkeen pyytämän makrillikannan hallussa pitäminen aluksessa sekä sen uudelleenlastaus ja purku.

*2 artikla*

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Sitä sovelletaan 23 päivästä marraskuuta 1997.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 19 päivänä joulukuuta 1997.

*Komission puolesta*
Emma BONINO
*Komission jäsen*

---

[1] EYVL L 261, 20.10.1993, s. 1
[2] EYVL L 304, 7.11.1997, s. 1
[3] EYVL L 66, 6.3.1997, s. 57